

NEWSLETTER CENTRUM KULTURY JIDYSZ

23–27 sierpnia 2015



„OBLICZA JIDYSZKAJT” DZIEŃ OTWARTY CENTRUM KULTURY JIDYSZ



**23 sierpnia (niedziela), godz. 10.00-18.30, Centrum Kultury Jidysz,
ul. Andersa 15**

Wstęp wolny

W PROGRAMIE:

10.00-11.00 „Coś z niczego – czy przedmioty mają drugie życie?”
warsztaty dla dzieci 3-8 lat prowadzone przez **Annę Pietruszkę-Dróżdż**
z **Fundacji MaMa** i **Aleksandrę Endzelm-Obertyn** na podstawie książki
„Coś z niczego” Phoebe Gilman.

Liczba miejsc ograniczona, zapisy pod adresem e-mail: jidysz@shalom.org.pl

11.00-12.00 Warsztaty piosenki jidysz poprowadzone przez **Teresę Wrońską**

12.00-13.30 Spacer z **Agnieszką Witkowską-Krych** po Muranowie *Liczba miejsc ograniczona, zapisy
pod adresem e-mail: jidysz@shalom.org.pl*

12.00-12.45 „Magiczny medalion” – bajkowe przedstawienie, inspirowane opowiadaniem I.B.
Singera

Scenariusz, teksty piosenek i reżyseria: **Katarzyna Post, Maciej Dmochowski**, muzyka: **Aleksander
Baszun**, scenografia: **Anna Szewczyk**, producent wykonawczy: **Grupa Zaplecze przy kooperacji
z Teatrem Baza**

Obsada: **Mariola Kuźnik, Katarzyna Post, Maciej Dmochowski**

Za pomoc skrzywdzonym przez złą czarownicę kupcom, młody Żyd, Lejb otrzymuje medalion – przedmiot
posiadający magiczne moce, które w połączeniu ze szlachetnością nowego posiadacza są w stanie pokonać
zło.



12.15-13.00 Pokazowa lekcja języka jidysz prowadzona przez **Martynę
Steckiewicz**

13.00-13.45 Pokazowa lekcja języka hebrajskiego prowadzona przez
Reginę Gromacką

14.00-15.00 „Skryba, komentator, autor – kilka uwag o żydowskiej
tradycji pisarskiej” – wykład **Piotra Pazińskiego** zapowiadający kolejny
semestr Żydowskiego Uniwersytetu Otwartego

15.30-16.30 Pokaz slajdów z wyjazdu naukowego „Żydowskie ślady na
Grodzieńszczyźnie” zorganizowanego w czerwcu przez Centrum Kultury Jidysz

17.00-18.30 Spotkanie z **Magdaleną Kicińską**, autorką książki
„Pani Stefa”.

Centrum Kultury Jidysz

ul. Gen. Władysława Andersa 15, 00-159 Warszawa

tel. +48 22 409 91 00

DZIEŃ OTWARTY UNIwersYTETU TRZECIEGO WIEKU TEATRU ŻYDOWSKIEGO – CENTRUM KULTURY JIDYSZ

24 sierpnia (poniedziałek), godz. 11.00-17.00, Centrum Kultury Jidysz, ul. Andersa 15

Wstęp wolny



Zapraszamy do jedyngo w Polsce Uniwersytetu Trzeciego Wieku, w którym seniorzy mogą nie tylko zdobywać wiedzę na temat historii i kultury żydowskiej. Miejsce to powstało w marcu 2006 r. z inicjatywy Gołdy Tencer i Fundacji Shalom. Działa nieprzerwanie do dziś, gromadząc co roku blisko 200 słuchaczy. W każdym semestrze odbywa się tu około 40 wykładów i 500 warsztatów, a słuchacze mają doskonałe warunki, aby oprócz nauki, realizować swoje liczne pasje artystyczne – z sukcesami kształcą się w trudnej sztuce tworzenia wycinanki żydowskiej, uczą się śpiewu w jidysz i tańca żydowskiego, a nawet wystawiają spektakle!

W PROGRAMIE:

godz. 11.00 „Menora” – warsztaty plastyczne poprowadzi **Anna Maria Czubaczyńska**

Podczas warsztatów, na przykładach ilustracyjnych, poznamy dokładną budowę i rodzaje menor – menorę siedmioramienną, najważniejszy symbol żydowski, świecznik przedstawiający światło i życie wieczne, który jest także godłem Izraela oraz chanukiję, menorę ośmioramienną, świecznik zapalany tylko na święto Chanuka. Usłyszymy także związaną z tym świętem opowieść. Będzie też okazja do samodzielnego zrobienia menory – wykonanie pracy: techniki mieszane.

Opiekę nad warsztatami plastycznymi w ramach całorocznych zajęć UTW prowadzi Lili Fijałkowska

godz. 12.30 Pokaz i warsztaty tańca izraelskiego poprowadzi **Monika Leszczyńska**

W pokazie tańca udział wezmą uczestniczki zespołu tanecznego UTW

Prezentacja układów tanecznych do żywiołowej muzyki izraelskiej. Dla chętnych możliwość nauczenia się podstawowych kroków, typowych dla tańców izraelskich.

Monika Leszczyńska jest instruktorką zajęć tańca izraelskiego w ramach całorocznych zajęć UTW.

godz. 14.00 Warsztaty wycinanki żydowskiej poprowadzi **Wiesława Rawska-Tejszerska**

Podczas warsztatów, na przykładach wycinanek słuchaczy UTW, poznamy charakterystyczne cechy wycinanki żydowskiej – jej typową ornamentykę i stosowane kolory. Każdy z uczestników będzie mógł także wykonać wycinanki samodzielnie.

Opiekę nad warsztatami wycinanki żydowskiej w ramach całorocznych zajęć UTW prowadzi Monika Krajewska.

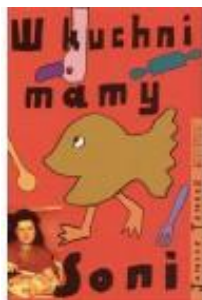
Centrum Kultury Jidysz

ul. Gen. Władysława Andersa 15, 00-159 Warszawa

tel. +48 22 409 91 00

godz. 15.30 Warsztaty kuchni żydowskiej – gotowanie wg przepisów z książki „W kuchni mamy Soni”

Warsztaty poprowadzą: **Anna Maria Czubaczyńska, Barbara Himmel i Cetka Wójcik.**



Oprócz możliwości zdobycia podstawowych wiadomości o tradycyjnej kuchni żydowskiej, uczestnicy warsztatów będą mieli okazję uczestniczyć w przygotowaniach i degustacji potraw z żydowskiej „klasyki” kulinarnej – sałatki jajeczno-wątróbkowej i słynnych latkies – przygotowanych zgodnie z wypróbowaną recepturą Mamy Soni.

Opiekę nad warsztatami kuchni żydowskiej w ramach całorocznych zajęć UTW prowadzi Małgorzata Blicharz.

KLUB MIŁOŚNIKÓW KULTURY ŻYDOWSKIEJ: „ŻYDOWSKI DANDYS. SAMOKREACJA THEODORA HERZLA” – WYKŁAD PROF. JULIUSA H. SCHOEPSA (NIEMCY)

24 sierpnia (poniedziałek), godz. 18.30, Centrum Kultury Jidysz, ul. Andersa 15

Wstęp wolny



Wykład traktuje o powstaniu i pierwszych latach syjonizmu w Niemczech, Austrii oraz krajach Europy Wschodniej. Będzie koncentrował się wokół osoby dziennikarza i dramaturga Teodora Herzla (1860-1904), który w swoim piśmie programowym pt. „Państwo Żydowskie. Próba nowoczesnego rozwiązania kwestii żydowskiej” przedstawia pomysł, niemający równego sobie w historii.

Prof. dr Julius H. Schoeps – historyk, dyrektor Centrum Studiów Europejsko-Żydowskich im. Mosesa Mendelssohna w Poczdamie, autor m.in. publikacji poświęconych powstaniu syjonizmu i rozwojowi ruchu syjonistycznego w Europie.



(Wykład w języku niemieckim z tłumaczeniem)

Zorganizowano we współpracy i dzięki wsparciu finansowemu Instytutu Goethego

SESJA NAUKOWA: „ŻYDOWSKIE MIASTO”

27 sierpnia (czwartek), godz. 11.00-17.30, Centrum Kultury Jidysz, ul. Andersa 15

Wstęp wolny

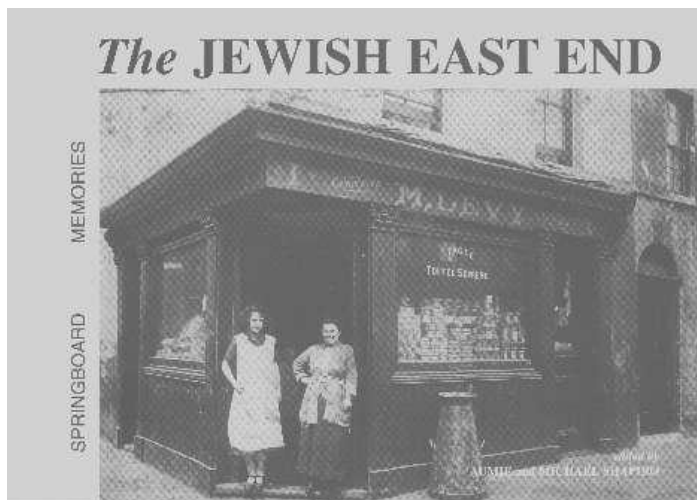
Tegoroczną edycję chcielibyśmy poświęcić Żydowskim miastom. Jednodniowa konferencja ma skłonić nas do refleksji nad obecnością i aktywnością Żydów w miastach, rolą przestrzeni miejskiej w kształtowaniu się polityki, kultury i dyskursów tożsamości żydowskiej, ale także (nie)obecnością pamięci żydowskiej w przestrzeni współczesnych miast pozagładowej Europy.

Centrum Kultury Jidysz

ul. Gen. Władysława Andersa 15, 00-159 Warszawa

tel. +48 22 409 91 00

Postaramy się wspólnie odpowiedzieć na pytania dotyczące żydowskiej tożsamości miast i jej mieszkańców, wirtualnie zwiedzimy miejsca, w których Żydzi pełnili istotne funkcje społeczne i (nie) zapisali się w pamięci. Przyjrzymy się mechanizmom reprezentowania przestrzeni żydowskiej w sztuce, literaturze, i innych dyskursach – tak polskich, jak i żydowskich. Przedmiotem naszego namysłu będą nie tylko stolice państw, czy inne duże miasta, ale także mniejsze miejscowości, które odegrały istotną rolę w żydowskiej historii.



PROGRAM SESJI:

11.00-11.15 Przywitanie gości

I Miasteczko, dzielnica, miasto

11.15 mgr Bella Szwarzman-Czarnota: „Jerozolima Wołynia” czy „Żydowski Paryż”. Berdyczów w Rodzinie Maszber Der Nistera i w twórczości Wasilija Grossmana”

11.45 dr Alina Molisak: „Żydowska Warszawa – żydowski Berlin w pierwszej połowie XX wieku. Różne wersje religijności”

12.15 dr Anna Rosner: „Londyński East End jako miasto w mieście”

13.00-13.30 Przerwa

II Topografia żydowskiego miasta

13.30 prof. Jacek Leociak: „Żydowska ulica w Warszawie: historia-topografia-doświadczenie”

14.00 dr Elżbieta Janicka: „Plac Polskiej Niewinności?” Transformacja symboliczna bezpośredniego otoczenia gmachu Muzeum Historii Żydów Polskich POLIN”

15.00-16.00 Przerwa

III Miasta w prasie żydowskiej

16.00 dr Izabela Olszewska i mgr Aneta Kwiatkowska (BG PAN): „Życie kulturalno-społeczne Żydów gdańskich na podstawie gazety "Judisches Gemeindeblatt"”

16.30 dr Monika Szablowska-Zaremba: „Lublin w prasie żydowskiej”

17.00 Dyskusja i podsumowanie konferencji

Centrum Kultury Jidysz

ul. Gen. Władysława Andersa 15, 00-159 Warszawa

tel. +48 22 409 91 00